

**V O L V O**

2/2023

# MAGASIN



**Emil Frey** Zürich Nord Örlikerhus  
emilfrey.ch/zuerichnord – 044 306 77 50



## IST IHR VOLVO SCHON BEREIT?

Erst kürzlich haben Sie einen Badetag an einem der prächtigen Schweizer Seen genossen oder beim Spazieren am Strand Spuren im Sand hinterlassen. Doch der Sommer 2023 ist bald Geschichte – die Tage werden kürzer, die Temperaturen sinken. Jetzt ist es Zeit, Ihr Fahrzeug auf den Herbst und Winter vorzubereiten.

Im «Magasin» zeigen wir Ihnen, wie Sie Ihren Volvo auf die kommenden Anforderungen vorbereiten, damit Sie die kälteren Monate ebenso geniessen können wie den vergangenen Frühling und Sommer.

Worauf sollten Sie bei winterlichen Strassenverhältnissen achten? Weshalb ist ein Winter-Check sinnvoll? Und was hat es mit dem neuen Volvo Bundling-Angebot auf sich? Alle Antworten und noch mehr Tipps finden Sie auf den folgenden Seiten.

Wir wünschen Ihnen einen guten Jahreszeitenwechsel und freuen uns, Sie persönlich in unserem Showroom begrüßen zu dürfen.

Freundliche Grüsse

**EMIL FREY ZÜRICH NORD ÖRLIKERHUS**

Christof Reutlinger  
Direktor

Christoph Meier  
Markenchef Volvo

# INHALT

## 4

### SMART REPARIERT UND GESCHÜTZT

Volvo reduziert nicht nur den ökologischen Fussabdruck bei der Fahrzeugherstellung, sondern bietet auch nachhaltige Lösungen im Bereich des Unterhalts und der Fahrzeugreparatur an – oder verhindert gar, dass eine notwendig wird.

## 6

### VOLVO BUNDLING ANGEBOTE

Unterhaltskosten und Versicherungsprämien können neu in die Leasingrate integriert oder im Voraus bezahlt werden.

## 7

### VOLVO WINTER DRIVING EXPERIENCE

Klirrende Kälte, glatte Strassen, raue Bedingungen – sie haben uns zu dem gemacht, was wir sind: Winterexperten.

## 8

### BLACK EDITION

Exklusives Zubehör für das Sondermodell Volvo XC60 XCENTRIC Black Edition.

## 10

### SICHER FAHREN

Darfs ein bisschen kälter sein? Für Volvo Fahrerinnen und Fahrer kein Problem: Sie können darauf zählen, dass Ihr Fahrzeug alles hat, was Sie sicher und komfortabel durch die kalte Jahreszeit bringt.

## 12

### MAXIMALE TRAKTION UND SICHERHEIT

Rüsten Sie jetzt mit unseren hochwertigen Winterrädern auf. Sichern Sie sich maximale Traktion und Sicherheit auf den winterlichen Strassen.

## 14

### MACHEN SIE IHREN VOLVO FIT

Lassen Sie Ihren Volvo von unseren geschulten Fachkräften checken und auf Lackschäden, spröde Dichtungen, ausreichende Füllstände überprüfen.

# SMART REPARIERT UND GESCHÜTZT



Volvo reduziert nicht nur den ökologischen Fussabdruck bei der Fahrzeugherstellung, sondern bietet auch nachhaltige Lösungen im Bereich des Unterhalts und der Fahrzeugreparatur an – oder verhindert gar, dass eine notwendig wird.

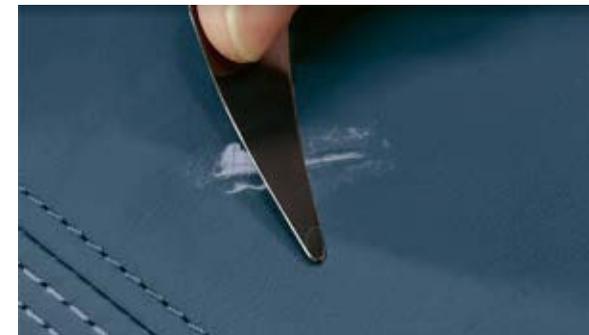
Sei es ein Steinschlag in der Frontscheibe oder eine Beschädigung im Leder: Nicht immer ist das Ersetzen der Frontscheibe oder des Sitzbezuges notwendig. Unsere speziell ausgebildeten Fachpersonen können rasch beurteilen, ob sich mittels Reparatur anstelle

eines Ersatzes wertvolle Ressourcen sparen lassen. Damit Reparaturen gar nicht erst notwendig werden, bietet Volvo neu massgeschneiderte Schutzfolien für besonders gefährdete Stellen der Carrosserie an.



## REPARATUR DER FRONTSCHIEBE

Steinschlag? Frontscheiben müssen nicht immer ersetzt werden. Wir können Frontscheiben auch reparieren. Dies schont die Umwelt und spart Zeit sowie Kosten. Unsere speziell ausgebildeten Volvo Techniker sind geschult für die Kalibrierung der Assistenzsysteme gemäss Herstellervorgaben und verwenden nur originale Frontscheiben, wenn diese doch ersetzt werden muss.



## LEDERREPARATUR

Mit Originalfarben von Volvo und handwerklichem Geschick können wir viele Arten von Beschädigungen des Leders reparieren oder das Interieur wieder auffrischen. Fragen Sie unseren Servicetechniker nach einer Einschätzung und Offerte.

**NEU:** Die erweiterte Angebotspalette unserer Schweizer Partnerin Swissovax AG bietet nun auch Produkte zur Versiegelung und Pflege der Polsterstoffe «Wool Blend» und der Lederalternative «Nordico».



## SCHUTZFOLIEN

Schützen Sie Ihren Volvo mit massgeschneiderten Schutzfolien für besonders gefährdete Stellen wie Stossfänger, Türgriffmulden und -einstiege sowie Scheinwerfer. Auch für Kanten aller Art hat Volvo die passende Lösung. Durch die genaue Passform und die geprüfte Qualität bieten die Folien einen langanhaltenden, (fast) unsichtbaren Schutz gegen Kratzer und Steinschläge.

Jetzt einzeln oder als Paket erhältlich:

### Protect Essential CHF 168.–

- Türgriffmulden 2x
- Stossfänger

### Protect Plus CHF 393.–

- Türgriffmulden 4x
- Stossfänger
- Türeinstiege vorne und hinten



Entdecken Sie weiteres Zubehör, das Ihren Volvo oder Ihre Reisebegleiter schützt, auf [volvocars-shop.ch](https://www.volvocars-shop.ch).



### Volvo Car Insurance

Sie wollen sicher sein, dass im Falle eines Schadens von unseren routinierten Volvo Technikern nur Volvo Original-Ersatzteile eingesetzt werden? Mit der Volvo Car Insurance haben Sie diese Garantie. Weitere Vorteile der Volvo Car Insurance finden Sie unter: [volvocars.ch/insurance](https://www.volvocars.ch/insurance)

# VOLVO BUNDLING- ANGEBOTE



Unterhaltskosten und Versicherungsprämien können neu in die Leasingrate integriert oder im Voraus bezahlt werden.

Sei es Radwechsel, das Räderhotel, der Ersatz von Reifen und Flüssigkeiten oder Fahrzeugreinigung: Durch die Integration der Unterhaltskosten in die monatliche Leasingrate oder mittels Vorauszahlung beim Barkauf sparen Sie sich das Sortieren von Rechnungen und das Nachverfolgen von Zahlungsläufen. Beim Leasing ist gar der Einschluss der monatlichen Versicherungsprämie in die Leasingrate möglich.

Vereinbaren Sie einfach bei uns einen Termin, lassen Sie die Arbeiten durchführen und gewinnen Sie wertvolle Zeit, ohne sich um administrative Belange kümmern zu müssen.

## Ihre Vorteile auf einen Blick

- Unterhaltskosten mittels Leasingrate oder Vorauszahlung
- Integration der Versicherungsprämie in die Leasingrate
- Einfache Budgetierung
- Minimalster Administrationsaufwand

Barkauf



Leasing



## BUNDLING DER VOLVO VERSICHERUNG

Das Leasingprodukt Volvo Car Combi Insurance kombiniert die Versicherungsprämie der Volvo Car Insurance mit der Fahrzeugfinanzierung in einer Monatsrate.

## BUNDLING VON DIENSTLEISTUNGEN FÜR DEN UNTERHALT

Das Core-Paket für die vollelektrischen Volvo Modelle deckt die wesentlichen Elemente der Unterhaltskosten:

- Zwei Radwechsel pro Jahr inkl. Einlagerung
- Ersatz von Sommer- und Winterreifen
- Ersatz von Flüssigkeiten im Rahmen der regulären Wartung

## REINIGUNGSPAKET

Das Reinigungspaket beinhaltet die gründliche Innen- und Aussenreinigung Ihres Volvo.

Ob einmal, zweimal oder viermal im Jahr – wählen Sie das Paket, das am besten zu Ihren Bedürfnissen passt.

Weitere Informationen finden Sie unter [volvocars-bundling.ch](https://www.volvocars-bundling.ch).



# VOLVO WINTER DRIVING EXPERIENCE

26.1. – 4.2.2024

Klirrende Kälte, glatte Strassen, raue Bedingungen – sie haben uns zu dem gemacht, was wir sind: Winterexperten.

Im Norden Skandinaviens gibt es vor allem eins: Schnee und Eis. Kein Wunder also, dass wir von Volvo Cars Winterexperten sind. Denn wir sind hier daheim – im winterlichen Norden von Schweden.

Möchten auch Sie Winterexperte oder Winterexpertin werden? Kein Problem: Bei der Volvo Winter Driving Experience im Berner Oberland lernen Sie unter den Augen kundiger Fachfrauen und Fachmänner, wie Sie auf winterlichen Strassen richtig reagieren. Und wie sich das Auto verhält, wenn Sie ins Schleudern geraten.

Bei den ganztägigen Kursen können Sie die verschiedenen Elektro- und Plug-in Hybrid-Modelle von Volvo erleben und das Fahrverhalten in der eisigen Landschaft auf Herz und Nieren prüfen.



Informationen zur Volvo Winter Driving Experience 2024 finden Sie zeitnah unter [volvocars.ch/events](https://www.volvocars.ch/events) oder fragen Sie uns.

# BLACK EDITION



**Winterkomplettrad-Satz**  
**CHF 3'896.-** statt CHF 4'296.-

21" Zoll, 5-Double Spoke Black Edition Alloy Wheel  
 mit Michelin-Bereifung

Passend für das Sondermodell Volvo XC60 XCENTRIC Black Edition  
 bieten wir Ihnen exklusives Zubehör und Zubehörpakete zu interessanten  
 Preisen an.



**Paket: Anhängerkupplung und F4B Fahrradträger**  
**CHF 2'235.-** statt CHF 2'735.-

Moderner Fahrradträger für Anhängerkupplung, ausgestattet mit «FIX4BIKE®». Der Fahrradträger kann drei Fahrräder transportieren, kann aber mit einem Adapter für den Transport von vier Fahrrädern ergänzt werden. «FIX4BIKE®» hat den Vorteil, dass der Fahrradträger besser sitzt und leichter auf der Anhängerkupplung zu montieren ist.



**Integrierte Trittbretter**  
**CHF 1'776.-** statt CHF 2'076.-

Exklusive und puristische Trittbretter, die die kraftvolle Optik des Fahrzeugs unterstreichen. Gleichzeitig erhalten Sie ein gut integriertes Trittbrett, auf dem Sie beim Ein- und Aussteigen und bei der Dachbeladung stehen können.

## VOLVO CAR LIFESTYLE COLLECTION

Volvo zum Mitnehmen. Bei uns im Showroom und in unserem Online-Shop finden Sie eine grosse Auswahl an hochwertigen und nachhaltig produzierten Lifestyle-Produkten.

**Scarf**  
 Luxuriöser Schal,  
 170 x 50 cm,  
 Art.-Nr. 30673854  
**CHF 106.-**



**Moose plush toy**  
 Goldiger, federweicher  
 Spielkamerad,  
 Art.-Nr. 30673639  
**CHF 32.50**



**Thermo Bottle**  
 Thermoflasche,  
 220 x 65 mm,  
 Art.-Nr. 32251575  
**CHF 77.50**



# SICHER FAHREN



Darfs ein bisschen kälter sein? Für Volvo Fahrerinnen und Fahrer kein Problem: Sie können darauf zählen, dass Ihr Fahrzeug alles hat, was Sie sicher und komfortabel durch die kalte Jahreszeit bringt – von modernen Assistenzsystemen über eine leistungsstarke Heizung bis hin zur optimalen Bereifung.

Dennoch sind die Tücken glatter Strassen und schlechter Sicht nicht zu unterschätzen. Darum haben wir für Sie noch einmal zusammengestellt, worauf es beim Fahren auf Eis und Schnee besonders ankommt.

**Sicherheit beginnt bei Ihnen:** Achten Sie auf saubere und trockene Schuhsohlen, damit Sie nicht von den Pedalen rutschen.

**O bis O:** Von Oktober bis Ostern sollten Sie mit Winterreifen fahren – diese Regel hat sich über Jahrzehnte bewährt. Melden Sie sich rechtzeitig bei uns für den Radwechsel an und nutzen Sie die Gelegenheit auch gleich für einen ausgiebigen Winter-Check Ihres Fahrzeugs.

**Gut gerüstet:** Zur Winterrüstung im Auto zählen in erster Linie Eiskratzer, Schneebesen und Handschuhe.

**Sauber unterwegs:** Entfernen Sie Schnee und Eis immer von allen Scheiben, Spiegeln, Scheinwerfern und Leuchten. Ein «Guckloch» in den Scheiben reicht nicht aus und ist strafbar. Befreien Sie unbedingt auch

das Dach von Schnee, damit dieser bei einem Bremsmanöver nicht auf Ihrer Windschutzscheibe landet und Ihnen die Sicht nimmt.

**Vorausschauend fahren:** Halten Sie genügend Abstand zum vorausfahrenden Fahrzeug, beschleunigen Sie sanft, lenken Sie gefühlvoll. Machen Sie gelegentlich eine Bremsprobe, wenn keine Gefahr für andere besteht.

**Umsichtig planen:** Vermeiden Sie wenn möglich Abschnitte mit starken Steigungen. Und denken Sie daran, dass Hauptverkehrsachsen früher vom Schnee geräumt werden als Nebenstrassen. Ist die Strasse nicht geräumt, fahren Sie sicherer im frischen Schnee als in der Spur der Vorausfahrenden.

**Auf alles gefasst sein:** Sollte Ihr Auto dennoch ins Schleudern geraten, lenken und blicken Sie in die gewünschte Richtung und treten Sie sofort und kräftig auf die Bremse. Ihr ESP unterstützt Sie dabei, das Fahrzeug wieder unter Kontrolle zu bringen.



## ELEKTROAUTOS IM WINTER

Dank intelligenter Technik und modernen Akkus ist Ihr vollelektrischer Volvo bestens für den Winter gerüstet.

Vor allem dank der standardmässig eingebauten Wärmepumpe: Sie nutzt die Abwärme der E-Motoren und der Batterie sowie die in der Umgebung vorhandene thermische Energie für die Beheizung des Innenraums. Dadurch schonen Sie nicht nur Ihre Batterie, sondern erhöhen auch die Reichweite.

Trotzdem sind Einbussen bei der Reichweite in der kalten Jahreszeit nicht zu verhindern. Dies liegt einerseits

am grösseren Energiebedarf für die Beheizung des Innenraums, andererseits mindert die Kälte die effektive Batteriezellkapazität. Schonen Sie deshalb den Akku, indem Sie Ihr Fahrzeug vor der Abfahrt an der Ladesäule aufheizen und eher die Sitz- und Lenkradheizung benutzen statt die Klimaanlage. Ansonsten befolgen Sie die üblichen Empfehlungen für ökonomisches Fahren auch im Winter.

# MAXIMALE TRAKTION UND SICHERHEIT MIT VOLVO WINTER-KOMPLETTRÄDER



## BEREIT FÜR DIE WINTERSAISON?

Rüsten Sie jetzt mit unseren hochwertigen Winterrädern auf. Sichern Sie sich maximale Traktion und Sicherheit auf den winterlichen Strassen. Warten Sie nicht länger – vereinbaren Sie einen Termin und lassen Sie Ihre Winterreifen professionell montieren. Wir kümmern uns um Ihre Sicherheit, damit Sie sorglos fahren können.



**XC40 Pure Electric/  
C40 Recharge**  
19" 5-Double Spoke  
Black Diamond Cut  
**CHF 3'394.-**



**S60/V60**  
19" 5-Multi Spoke  
Black Diamond Cut  
**CHF 3'147.-**



**XC90**  
20" 5-Spoke  
Black Diamond Cut  
**CHF 3'438.-**

**XC40**  
18" 5-Spoke  
Black Diamond Cut  
**CHF 2'663.-**



**EX30**  
19" 5-Spoke Aero  
**CHF 3'215.-**



**XC60**  
22" 10-Open Spoke  
Black Diamond Cut  
**CHF 4'868.-**



**S90/V90**  
20" 5-Double Spoke  
Black Diamond Cut  
**CHF 3'799.-**



**EX90**  
20" 5-Spoke Aero  
**CHF 4'125.-**



Welches Winter-Komplettad ist für Ihr Fahrzeug zugelassen? Besuchen Sie unseren Winter-Komplettad-Konfigurator auf [winter-komplettreder.promotions-volvocars.ch](https://winter-komplettreder.promotions-volvocars.ch). Die Preise verstehen sich exkl. Einbau und fahrzeugspezifischer Anpassungen und können somit je nach Modell und Ausstattung abweichen. 24-monatige Reifengarantie auf sämtliche Zubehör-Komplettäder.

# MACHEN SIE IHREN VOLVO FIT



## WINTER-CHECKS

Lassen Sie Ihren Volvo von unseren geschulten Fachkräften checken und auf Lackschäden, spröde Dichtungen, ausreichende Füllstände überprüfen.

### WINTER-CHECK CHF 69.–

- Bremsbeläge, -scheiben und -leitungen
- Sämtliche Reifen, Reifendruck und Reifendichtmittel
- Stossdämpfer
- Frostschutzmittel-Check
- Batterienkontrolle
- Klimaanlage
- Scheibenwischerblätter
- Windschutzscheibe
- Beleuchtungstest
- Sicherheitsgurte
- Bordapotheke
- Lenkung

Vor einem anspruchsvollen Winter ist es besonders wichtig, den Zustand Ihrer Batterie zu prüfen. Eine alte und schwache Batterie ist die häufigste Pannensache überhaupt. Wir testen die Funktionstüchtigkeit Ihrer Starterbatterie und ersetzen diese im Bedarfsfall.

### BATTERIE-CHECK Kostenlos (exkl. Material)

### KLIMAAANLAGEN-REINIGUNG Ab CHF 128.–

Unsere Klimaanlage-Reinigung garantiert Ihnen saubere und gesunde Innenluft. Das Angebot für den Reinigungsservice beinhaltet die Reinigung der Anlage sowie das Desinfektionsmittel.

Wir führen für Sie einen Komplettservice der Klimaanlage durch, inklusive Reinigung. Zudem kontrollieren und reinigen wir den Kältemittelkreislauf und überprüfen den Pollenfilter (Angebot exkl. Kältemittel).

### KLIMAAANLAGEN-SERVICE CHF 195.–

# UNSERE RADWECHSELTAGE



Folgende Radwechseltage haben wir für Sie geplant:

**Samstag, 28.10.2023, 8.00 – 12.00 / 13.00 – 16.00 Uhr**  
**Samstag, 11.11.2023, 8.00 – 12.00 / 13.00 – 16.00 Uhr**

Vereinbaren Sie Ihren Termin unter Tel. +41 44 306 77 50 oder per E-Mail an [zuerichoerlikerhus@emilfrey.ch](mailto:zuerichoerlikerhus@emilfrey.ch).

Alle genannten Preise schliessen die gesetzliche Mehrwertsteuer von 7,7 % ein.  
Alle Angebote sind gültig bis 31. Dezember 2023, sofern nicht anders vermerkt. Irrtum und Änderungen vorbehalten.



## ÖFFNUNGSZEITEN

### Verkauf

Montag bis Freitag:  
8.00 – 18.30 Uhr

Samstag:  
9.00 – 16.00 Uhr

### Kundendienst

Montag bis Freitag:  
7.15 – 12.00/13.15 – 18.00 Uhr



[emilfrey.ch/zuerichnord](https://emilfrey.ch/zuerichnord)



**Emil Frey** Zürich Nord Örlikerhus

Thurgauerstrasse 72/76  
8050 Zürich

Tel. +41 44 306 77 50  
[zuerichoerlikerhus@emilfrey.ch](mailto:zuerichoerlikerhus@emilfrey.ch)